

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
	N° 87		
Session Extraordinaire 1939	SEANCE du 6 Juin 1939	VERGADERING van 6 Juni 1939	Buitengewone Zitting 1939

**PROPOSITION DE LOI**

modifiant celle du 30 juillet 1928, relative à la rétribution des membres de l'Ordre judiciaire.

**DEVELOPPEMENTS**

MESDAMES, MESSIEURS,

Il est souhaitable que les fonctionnaires jouissent, vers l'âge de 45 à 50 ans, du maximum de leurs traitements, les besoins de la vie étant, généralement, les plus impérieux à ce moment.

La grande majorité des greffiers sont nommés après l'âge de 35 ans et ne peuvent passer, comme les autres membres de l'ordre judiciaire et les fonctionnaires d'administration, à des échelons supérieurs de la hiérarchie. En conséquence, les greffiers nommés après le 6 mars 1925, ayant leurs augmentations réparties sur une période de trente années, ne peuvent atteindre le maximum du traitement qu'à la veille de la mise à la retraite ou peuvent même ne jamais l'atteindre.

La nature des prestations fournies et le mode de recrutement étant les mêmes pour tous les greffiers de justice de paix d'une même classe, il échappe d'unifier le traitement de base et l'allure des augmentations périodiques.

C'est à cette fin équitable que tend la présente proposition, précédemment déposée par Monsieur Jennissen.

**WETSVOORSTEL**

tot wijziging van de wet van 30 Juli 1928, betreffende de bezoldiging van de leden der Rechterlijke Orde.

**TOELICHTING**

MEVROUWEN, MIJNE HEEREN,

Omstreeks den ouderdom van 45 tot 50 jaar, zouden de ambtenaren hun maximumwedde moeten genieten, daar de levensbehoeften, op dat oogenblik, gewoonlijk zich het meest doen gelden.

De meeste griffiers worden benoemd na den ouderdom van 35 jaar en kunnen niet, zooals de overige leden der rechterlijke orde en de ambtenaren van de bestuursdiensten, tot hogere trappen van de hiérarchie opklimmen. Het gevolg hiervan is, dat de na 6 Maart 1925 benoemde griffiers, wier weddeverhogingen zijn verdeeld over een tijdruimte van dertig jaar, slechts hun maximumbezoldiging ontvangen op den vooravond van hun oppensioenstelling of die zelfs nooit kunnen bekomen.

Daar de aard der gegegeerde prestaties en de wijze van aanwerving dezelfde zijn voor al de griffiers van vrederecht eenerzelfde klasse, dient eenheid gebracht wat de weddebasis en de regeling der periodieke verhogingen betreft.

Het, vroeger door den heer Jennissen ingediend, voorstel strekt tot zulk billijk doeleinde.

L. BAILLON.

**PROPOSITION DE LOI****ARTICLE PREMIER.**

Les dispositions de l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 30 juillet 1928 se rapportant aux greffiers, sous la rubrique « Justice de paix » sont remplacées par les dispositions suivantes :

	1 <sup>re</sup> classe	2 <sup>e</sup> classe	3 <sup>e</sup> et 4 <sup>e</sup> classes
Greffiers ... ... fr.	37,000	32,000	25,500

**ART. 2.**

Le quatrième alinéa de l'article 3 de la loi du 30 juillet 1928 est remplacé par la disposition suivante : « ... Les membres de l'ordre judiciaire reçoivent six majorations successives : quatre de 1,500 francs et deux de 2,500 francs ».

**ART. 3.**

Les dispositions figurant sous la rubrique « Justice de paix », à l'article 21 et les dispositions de l'article 22 de la loi du 30 juillet 1928, sont abrogées.

**WETSVOORSTEL****EERSTE ARTIKEL.**

De bepalingen van het eerste artikel van de wet van 30 Juli 1928 betrekking hebbende op de griffiers, voorkomende onder de rubriek « Vrederechten », worden door volgende schikkingen vervangen :

	klasse	2 <sup>de</sup> klasse	3 <sup>de</sup> en 4 <sup>e</sup> klassen
Griffiers	37,000	32,000	25,500

**ART. 2.**

De vierde alinea van artikel 3 der wet van 30 Juli 1928 wordt door volgende bepaling vervangen : « ... De leden der rechterlijke orde ontvangen zes achtereenvolgende verhogingen : vier van 1,500 frank en twee van 2,500 frank ».

**ART. 3.**

De bepalingen voorkomende onder de rubriek « Vrederechten », bij artikel 21, en de bepalingen van artikel 22 van de wet van 30 Juli 1928 worden ingetrokken.

L. BAILLON,  
P. DIJON,  
M. GEUENS.